

1884-10-17

SENDER

Vilhelmine Larsen

RECIPIENT

Johannes Larsen

FACTS

Document type:

Letter

Language:

Da

Date explanation:

Dato i brevet

General comment:

Christiansborg brændte d. 3 oktober 1884.

Familien Eckardt bor i Sverige.

Johannes Larsen begyndte undervisning hos Frans Schwartz d. 13.10.

Sender's location:

Kerteminde

Recipient's location:

København

Mentioned people:

Frøken Bendal

Alfred Eckardt

Christian Eckardt

Marie Kjellmann

Christian Klingsey

Georg Larsen

Marie Larsen

Alexander Mogensen

Viggo Ullmann

Mentioned locations:

Vartov Kirke

Finland

Långaryd Sverige

Archive:

Det Kongelige Bibliotek

Provenance:

Indleveret til Det Kongelige Bibliotek af Larsen-familien

TRANSCRIPTION

Kjerteminde den 17 84

10

Kjæreste Johannes!

Løverdagaften da jeg kom hjem gik jeg ned hos Tornøes for at høre en norsk Højskoleforstander Ullmann og det var godt kan du tro naar Kjerteminde Avisen er læst saa skal du faa den sendt at baade Du og de andre kan læse og dog er det saa fattigt imod at høre ham, jeg har aldrig hørt et saa godt Foredrag.

Saa Søndagmorgen var min Tid saa knap at jeg kun lige naaede at sende Fr Bendal Pengene om Aftenen tænkte jeg nu skriver Johannes og saa er det bedst at vente saa derfor hørte Du ikke fra mig men nu i forgaar skrev Georg og da jeg nu kommer over og seer en Convelut ligge med Udskrift saa har jeg et Qvarteer til Dig Tak fordi Du skrev idag vi kan saa godt forstaa din Længsel for vi ere selv saa glade ved at see din Skrift Du skal ikke være kjed af det fordi du begyndte den 13 mit Barn det er kun noget Du har faaet indpodet af din Fader alle Dage ere lige gode vor himmelske Fader har selv sagt vi ikke maatte være Dagvælgere gjør Din trøstig Din Gjerning i hans Navn saa skal den nok lykkes Du blev meget rost af Fader fordi du spurgte om Du skulde betale for en heel Maaned hos Arkitekten, jeg forstaaar tilfulde din Glæde over at Du er ene om Aftenen du har jo altid holdt af Ro naar Du arbejdede, men hvor Du nu maa spadsere sig mig hvorlænge Du er om at gaa Vejen til Skolerne saa kan jeg slutte mig til Vejlængden fortæl mig endelig en heel Deel Johannes, alt muligt interreserer mig. Det var dejligt Du var med i Vartou Kirke ja brug dog de par Formiddagstimer til at høre et godt Ord fra vor Herre der er aldrig noget der glæder en Moder mere end Børnene elske vor Herre

Du har vel nu seet Marie Eckardt og givet hende Farverne og huskede hun at faa Aviserne om Branden med hjem det skal kun være til Laans, men de har ingen danske Aviser i Sverrig paa Tiden; tænk Dig en stor Sorg mit Barn der brændte Malerier af Eckardt som henstod i Slotsmagasinet for 2000, Kr og Rammer for 200 K. et blev reddet men hvordan det seer ud ved de ikke endnu Forgylder Mogensen har skreven derover; vi vil haabe at den Action han nu skal holde maa gaa heldig Prokuratoren vil gjerne have ham selv derover for at ordne Malerierne og det er vel ogsaa det rigtigste

Det er et forfærdeligt Stormvejer her saa vi haabe lille Marie bliver nogle Dage i Kjøbenhavn til til Vejret bliver bedre - Alfred kommer rimeligvis med en Marstaller som først skal til Finland efter Træ og saa gaa sydpaa -

Gud bevare ham den kjære Ven i disse Efteraarsstorme
Vi ere alle raske og tale om Dig hver Dag fortæl mig hvordan du hengte
Dine Billeder og hvad De synes om Dem de andre Venner – men endelig
hvordan det gaar Dig i Skolen min lille Ven som jeg daglig beder for om al
Lykke og Velsignelse
fortæl Frøken Bendal at Marie har vunden 7 Pund, hun ellers bedrøvet nu
Marie Eckardt er rejst
Din lille Fugl har det godt og vores Kakkelovn i Daglistuen er fuldkommen
efter Ønske Stuen er lun om Morgenen 13 grader, er det ikke dejligt
Johannes
Lev nu vel Kjære og hils Alle fra mig du hilses kjærligt af os Allesammen
dog mest i Øjeblik af mig.

**KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET

OMTALTE VÆRKER

Christian Eckardt mistede malerier ved Christiansborgs brand.

til Gjættet bliver bedre -
Alfred Kær sees nemlig på
med en korstaller på først et
17. S. Finland efter Fro og for god
fødder - Gud bevare ham den fare
Vær i dølge - Efteraars storme
Vi ere alle raske og tale om
Dig hver dag fortæl mig hvordan det
hænger med Bollader og hvad de gøre
om Væsen de sidste Væsen
seer endelig hvordan det går Dig i Polen
min Solle blev på en dag og
beder for alle et lykkeligt og vellykket
fortæl Træken Brandt at hvilke
for kanden. H. L. L. eller bedrevet.
en kære Etkordt er vejret
Din lille Træke har det godt og vores
Kakkelovet i Dagligt er for det kære
efter Græske Turen er kære om kære
13 Grader, er det ikke dejligt Johannes
Sev min all Gjætte og hils
Alle for mig Du vil jo kære og
af os alle sammen Vag seest i fjellet for
af mig.

Vj
Gjættet den 17. 84

Vj
Kjæreste Johannes -
Lørdag den 17. 84
gik jeg ned hos Torvald for at
høre en norsk Højokk for Tander
Allerum og det var godt Han der
toer med Gjættet og det er det
for etal Det for den første at
høde der og de sidste har løst
og dog er det for fattigt imod at
høre ham jeg har aldrig hørt et
for godt Torvald
Saa søndag morgen var min T. H.
for kære at jeg kan lige se
at finde for Brandt Træken om
Hansen tænkte jeg om skrive for
seer og for er det bedst at min
for det for hørte Det ikke for mig
seer min ifølge skrev Gev sig
og de jeg min kære om og
for en kære det lige med kære
for har jeg et Græske for Dig Tak

KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

fordi du skrev idag at jeg saa godt
forstaae din Laengsel for vi ere jule-
saa glade aad at jeg din Skrifft
Du skal ikke være bled af det fordi
Du begynder den 13. Juni. Bover det er
Bover meget Du har lovet indfaldet
af din Taler alle Dage ere lige gode
vor himmelske Fader har jule sagt
vi skulle seaae de mere Dagsalgsere
gjør Din trostige din gjenning i hans
Vover saa skal det nok lykkes
Du blev meget vort af Taler
fordi du prøvte og du skatte
betale for en heel kvartel hvor
Arkeiskitten, jeg forstaae hjælper du
glade over at du er en af dem
Du har ja altid holdt af Romas du
artigste men hvor du er en
julefare sig evig kvartel Du
er en af dem til Skoleen
saa kan jeg se dig evig til Vej
laengden fortal mig endelig en
heel Deel Johannes, alt muligt
interessen mig Det er dejligt du
er med i Vinter kirke ja bode

dag de gav Formiddagstimeren for at hvis
Det godt Ord for vor Herre der
er aldrig meget der glædes en kodes mere
ind i Boverne alle vor Herre
Du har ael en fest Marie Eckhardt
og gaet hende Boverne og kirkede mig
at saa Boverne og Boverne med jeg
det skal hende som her Læser, men
de har i egen davinde Bover i Sverige
saa Fiden, tank Dig en stor Bode
saa Bover de brænde Malerier af
Eckhardt for kirket i Boverne og
et for 2000 Kr og Romas for
200 Kr at blev reddet men kvartel
det jeg er med de ikke ender
Forsynder Boverne har ikke ender
over; vi vil hælde at den Bode
kan en skal hælde ena god helly
Prokuratorerne ail gjerens hælde
huden fela derover for at ordue
huden ena og det er ad og saa
det vigtigste
Det er et forfærdeligt Boverne
for saa vi hælde alle Bovere bliver
meget Dage i Boverne, for